Организация Объединенных Наций FCCC/CP/2026/1/Add.1

Рамочная конвенция об изменении климата

Distr.: General
28 October 2026
Russian
Original: English

Конференция Сторон
Тридцать первая сессия
Анталья, 9–20 ноября 2026 года
Пункт 2 c) предварительной повестки дня
Организационные вопросы
Утверждение повестки дня

Предварительная повестка дня и аннотации

Записка Исполнительного секретаря

Добавление

Дополнительная предварительная повестка дня

I. Введение

1. 21 октября 2026 года секретариат получил от Кыргызстана, действовавшего от имени Группы горных стран, просьбу о включении пункта в предварительную повестку дня тридцать первой сессии Конференции Сторон (КС)[1].

2. 26 октября 2026 года секретариат получил от Ганы, действовавшей от имени Африканской группы переговорщиков, просьбу о включении пункта в предварительную повестку дня КС 31[2].

3. В соответствии с правилом 12 применяемого проекта правил процедуры и по согласованию с Председателем КС 30 данные вопросы были включены в дополнительную предварительную повестку дня в качестве пунктов 18–19[3].

II. Дополнительная предварительная повестка дня

4. Дополнительная предварительная повестка дня КС 31, предложенная после консультаций с Председателем КС 30, является следующей:

1. Открытие сессии.

2. Организационные вопросы:

[1] URL: https://unfccc.int/documents/661698.
[2] URL: https://unfccc.int/documents/661929.
[3] Любые различия между формулировкой пункта повестки дня в первоначальном предложении и его формулировкой в настоящей дополнительной предварительной повестке дня отражают редакционные изменения, внесенные по согласованию с соответствующей Стороной и в соответствии с редакционными правилами РКИКООН.

Просьба отправить на вторичную переработку

a) выборы Председателя Конференции Сторон на ее тридцать первой сессии;

b) утверждение правил процедуры;

c) утверждение повестки дня;

d) выборы других должностных лиц, помимо Председателя;

e) допуск организаций в качестве наблюдателей;

f) организация работы, в том числе сессий вспомогательных органов;

g) сроки и место проведения будущих сессий;

h) утверждение доклада о проверке полномочий.

3. Доклады вспомогательных органов:

a) доклад Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам;

b) доклад Вспомогательного органа по осуществлению.

4. Представление информации Сторонами, включенными в приложение I к Конвенции, и ее рассмотрение.

5. Представление информации Сторонами, не включенными в приложение I к Конвенции.

6. Вопросы, связанные с адаптацией:

a) доклад Комитета по адаптации;

b) обзор прогресса в работе, эффективности и функционирования Комитета по адаптации.

7. Варшавский международный механизм по потерям и ущербу в результате воздействий изменения климата[4].

8. Вопросы, касающиеся финансирования:

a) долгосрочное финансирование для борьбы с изменением климата;

b) вопросы, касающиеся Постоянного комитета по финансам;

c) доклад Зеленого климатического фонда для Конференции Сторон и руководящие указания для Зеленого климатического фонда;

d) доклад Глобального экологического фонда для Конференции Сторон и руководящие указания для Глобального экологического фонда;

e) доклад Фонда для реагирования на потери и ущерб и руководящие указания для Фонда для реагирования на потери и ущерб;

f) седьмой обзор Финансового механизма.

9. Вопросы, касающиеся разработки и передачи технологий:

a) совместный ежегодный доклад Исполнительного комитета по технологиям и Центра и Сети по технологиям, связанным с изменением климата;

b) принимающая сторона Центра по технологиям, связанным с изменением климата;

[4] Ни включение данного пункта в предварительную повестку дня, ни аннотации к нему не предопределяют результатов по вопросам, связанным с руководством Варшавским международным механизмом.

c) третий обзор эффективного осуществления Центра и Сети по технологиям, связанным с изменением климата;

d) Познаньская стратегическая программа по передаче технологий.

10. Вопросы, касающиеся укрепления потенциала.

11. Вопросы, касающиеся наименее развитых стран.

12. Доклад форума по воздействию осуществления мер реагирования.

13. Периодический обзор долгосрочной глобальной цели согласно Конвенции и общего прогресса в ее достижении.

14. Гендерные вопросы и изменение климата.

15. Рассмотрение предложений Сторон о внесении поправок в Конвенцию согласно статье 15:

a) предложение Российской Федерации о внесении поправки в пункт 2 f) статьи 4 Конвенции;

b) предложение Папуа — Новой Гвинеи и Мексики о внесении поправок в статьи 7 и 18 Конвенции.

16. Второе рассмотрение адекватности пунктов 2 a)–b) статьи 4 Конвенции.

17. Административные, финансовые и институциональные вопросы:

a) бюджетные, финансовые и институциональные вопросы;

b) принятие решений в рамках процесса РКИКООН.

18. Институционализация диалога по вопросам горных районов и изменения климата в качестве постоянного ежегодного пункта повестки дня сессий вспомогательных органов с последующим представлением информации о его итогах Конференции Сторон.

19. Определение и периодический обзор объемов финансирования, необходимого и доступного для Зеленого климатического фонда, в соответствии с пунктом 17 договоренностей между Конференцией Сторон и Зеленым климатическим фондом, содержащихся в приложении к решению 5/CP.19.

20. Сегмент высокого уровня:

a) заявления Сторон;

b) заявления организаций-наблюдателей.

21. Прочие вопросы.

22. Закрытие сессии и доклад о работе сессии.

III. Аннотации к предварительной повестке дня

18. Институционализация диалога по вопросам горных районов и изменения климата в качестве постоянного ежегодного пункта повестки дня сессий вспомогательных органов с последующим представлением информации о его итогах Конференции Сторон

5. *Справочная информация*: 21 октября 2026 года секретариат получил от Кыргызстана, действовавшего от имени Группы горных стран, просьбу о включении этого вопроса в предварительную повестку дня КС 31[5]. В соответствии с правилом 12

[5] URL: https://unfccc.int/documents/661698.

применяемого проекта правил процедуры данный пункт был включен в предварительную повестку дня этой сессии.

6. *Меры*: КС будет предложено принять любые меры, которые она сочтет целесообразными.

19. Определение и периодический обзор объемов финансирования, необходимого и доступного для Зеленого климатического фонда, в соответствии с пунктом 17 договоренностей между Конференцией Сторон и Зеленым климатическим фондом, содержащихся в приложении к решению 5/CP.19

7. *Справочная информация*: 26 октября 2026 года секретариат получил от Ганы, действовавшей от имени Африканской группы переговорщиков, просьбу о включении этого вопроса в предварительную повестку дня КС 31[6]. В соответствии с правилом 12 применяемого проекта правил процедуры данный пункт был включен в предварительную повестку дня этой сессии.

8. *Меры*: КС будет предложено принять любые меры, которые она сочтет целесообразными.

[6] URL: https://unfccc.int/documents/661929.